

**Bryssel den 23 oktober 2025
(OR. en)**

13672/25

**IXIM 214
FRONT 250
DELECT 160
COMIX 378
LI
NO
IS
CH**

FÖLJENOT

från:	Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av Martine DEPREZ, direktör
inkom den:	15 oktober 2025
till:	Thérèse BLANCHET, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	C(2025) 6856 final
Ärende:	KOMMISSIONENS DELEGERADE BESLUT av den 15.10.2025 om ändring av kommissionens delegerade beslut C(2023) 950 final av den 27 mars 2023 om komplettering av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2018/1240 vad gäller specificering av villkoren för motsvarighet mellan de uppgifter som finns i en post, en registrering eller en akt i de andra EU-informationssystem som konsulterats och en Etias-ansökningsakt

För delegationerna bifogas dokument – C(2025) 6856 final.

Bilaga: C(2025) 6856 final



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 15.10.2025
C(2025) 6856 final

KOMMISSIONENS DELEGERADE BESLUT

av den 15.10.2025

**om ändring av kommissionens delegerade beslut C(2023) 950 final av den 27 mars 2023
om komplettering av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2018/1240 vad
gäller specificering av villkoren för motsvarighet mellan de uppgifter som finns i en
post, en registrering eller en akt i de andra EU-informationssystem som konsulterats och
en Etias-ansökningsakt**

(Endast de bulgariska, danska, engelska, estniska, finska, franska, grekiska, italienska, kroatiska, lettiska, litauiska, maltesiska, nederländska, polska, portugisiska, rumänska, slovakiska, slovenska, spanska, svenska, tjeckiska, tyska och ungerska texterna är giltiga)

MOTIVERING

1. BAKGRUND TILL DEN DELEGERADE AKTEN

I september 2018 antog Europaparlamentet och rådet förordning (EU) 2018/1240 om inrättande av ett EU-system för reseuppgifter och resetillstånd (Etias).

Enligt förordningen ska Europeiska kommissionen anta delegerade akter för utvecklingen och den tekniska implementeringen av EU-systemet för reseuppgifter och resetillstånd.

I synnerhet har kommissionen genom artikel 11.9 i förordning (EU) 2018/1240 delegerats uppgiften ”att specificera villkoren för motsvarighet mellan de uppgifter som finns i en post, en registrering eller en akt i de andra EU-informationssystem som konsulterats och en [Etias-jansökningsakt]”.

I maj 2024 antog Europaparlamentet och rådet förordning (EU) 2024/1358 om inrättande av *Eurodac* för jämförelse av biometriska uppgifter för att effektivt tillämpa Europaparlamentets och rådets förordningar (EU) 2024/1351 och (EU) 2024/1350 och rådets direktiv 2001/55/EG, och identifiera tredjelandsmedborgare och statslösa personer som vistas olagligt och om framställningar från medlemsstaternas brottsbekämpande myndigheter och Europol om jämförelse med Eurodacuppgifter för brottsbekämpande ändamål. Genom den förordningen ändrades Etiasförordningen för att i denna föra in de uppgifter från Eurodac som bör jämföras med uppgifterna i Etias. Till följd av ändringen måste kommissionens delegerade beslut C(2023) 950 final ändras för att återspegla de nya tilläggen.

2. SAMRÅD SOM FÖREGÅTT ANTAGANDET AV AKTEN

En Etias-undergrupp till expertgruppen för informationssystem för gränser och säkerhet har inrättats för att hjälpa till att utarbeta den delegerade akten. Alla medlemsstaterna har getts möjlighet att nominera experter, i enlighet med artikel 89.4 i förordning (EU) 2018/1240 och de principer som fastställs i det interinstitutionella avtalet av den 13 april 2016 om bättre lagstiftning.

Följaktligen har detta kommissionsbeslut utarbetats på grundval av synpunkterna från medlemsstaternas experter inom ramen för nämnda underexpertgrupp.

Därtill har Europeiska gräns- och kustbevakningsbyrån (*Frontex*), där Etias centralenhet kommer att inrättas, och Europeiska unionens byrå för samarbete inom brottsbekämpning (*Europol*) rådfrågats.

Dessutom har Europeiska byrån för den operativa förvaltningen av stora it-system inom området frihet, säkerhet och rättvisa (*eu-LISA*) gett kommissionen råd angående tekniska behov och den föreslagna åtgärdens genomförbarhet.

Även Europeiska datatillsynsmannen hördes före antagandet för att säkerställa att dataskyddsbestämmelserna följs.

3. DEN DELEGERADE AKTENS RÄTTSLIGA ASPEKTER

I enlighet med artiklarna 19 och 20 i förordning (EU) 2018/1240 kommer Etias centrala system att skapa en ansökningsakt när en ansökan om resetillstånd har lämnats in och ansetts vara giltig. Det centrala systemet kommer att jämföra uppgifterna i ansökningsakten med de uppgifter som finns i en post, en registrering eller en akt i de andra EU-informationssystemen för att kontrollera om det finns motsvarighet mellan uppgifterna.

I enlighet med artikel 11.9 i förordning (EU) 2018/1240 bör kommissionen specificera villkoren för motsvarighet mellan de uppgifter som finns i en post, en registrering eller en akt i de andra EU-informationssystemen och en Etias-ansökningsakt.

Detta beslut är förenligt med proportionalitetsprincipen eftersom det minskar bördan för myndigheterna och allmänheten genom att ge möjlighet att begränsa antalet träffar som skulle behöva verifieras manuellt.

KOMMISSIONENS DELEGERADE BESLUT

av den 15.10.2025

om ändring av kommissionens delegerade beslut C(2023) 950 final av den 27 mars 2023 om komplettering av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2018/1240 vad gäller specificering av villkoren för motsvarighet mellan de uppgifter som finns i en post, en registrering eller en akt i de andra EU-informationssystem som konsulterats och en Etias-ansökningsakt

(Endast de bulgariska, danska, engelska, estniska, finska, franska, grekiska, italienska, kroatiska, lettiska, litauiska, maltesiska, nederländska, polska, portugisiska, rumänska, slovakiska, slovenska, spanska, svenska, tjeckiska, tyska och ungerska texterna är giltiga)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2018/1240 av den 12 september 2018 om inrättande av ett EU-system för reseuppgifter och resetillstånd (Etias) och om ändring av förordningarna (EU) nr 1077/2011, (EU) nr 515/2014, (EU) 2016/399, (EU) 2016/1624 och (EU) 2017/2226¹, särskilt artikel 11.9, och

av följande skäl:

- (1) Genom förordning (EU) 2018/1240 inrättades EU-systemet för reseuppgifter och resetillstånd (*Etias*) som är tillämpligt på tredjelandsmedborgare som är undantagna från viseringskrav och som önskar resa in på medlemsstaternas territorium.
- (2) Enligt den förordningen ska Etias centrala system skapa en ansökningsakt när en tredjelandsmedborgare lämnar in en ansökan om resetillstånd och ansökan anses vara giltig. Det centrala systemet söker sedan i andra EU-informationssystem för att kontrollera om det finns motsvarighet mellan uppgifterna i ansökningsakten och de uppgifter som finns i en post, en registrering eller en akt i de andra EU-informationssystemen. I kommissionens delegerade beslut C(2023) 950 final² fastställs regler för att specificera villkoren för motsvarighet mellan uppgifter i Etias-ansökningsakten och uppgifter i de andra EU-informationssystemen.
- (3) Till följd av antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2024/1358³, varigenom förordning (EU) 2018/1240 ändrades, bör delegerat beslut

¹ EUT L 236, 19.9.2018, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1240/oj>.

² Kommissionens delegerade beslut C(2023) 950 final av den 27 mars 2023 om komplettering av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2018/1240 vad gäller specificering av villkoren för motsvarighet mellan de uppgifter som finns i en post, en registrering eller en akt i de andra EU-informationssystem som konsulterats och en Etias-ansökningsakt.

³ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2024/1358 av den 14 maj 2024 om inrättande av *Eurodac* för jämförelse av biometriska uppgifter för att effektivt tillämpa Europaparlamentets och rådets förordningar (EU) 2024/1351 och (EU) 2024/1350 och rådets direktiv 2001/55/EG, och identifiera tredjelandsmedborgare och statslösa personer som vistas olagligt och om framställningar från medlemsstaternas brottsbekämpande myndigheter och Europol om jämförelse med Eurodacuppgifter för brottsbekämpande ändamål, om ändring av Europaparlamentets och rådets förordningar (EU)

C(2023) 950 final ändras för att föra in de uppgifter från Eurodac som ska jämföras med uppgifterna i Etias.

- (4) Eftersom förordning (EU) 2024/1358 börjar tillämpas den 12 juni 2026 bör detta beslut tillämpas från och med den dagen.
- (5) Eftersom förordning (EU) 2018/1240 är en utveckling av Schengenregelverket har Danmark, i enlighet med artikel 4 i protokoll nr 22 om Danmarks ställning som är fogat till fördraget om Europeiska unionen och fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, lämnat ett meddelande om genomförande av förordning (EU) 2018/1240 i sin nationella lagstiftning. Detta beslut är därför bindande för Danmark.
- (6) Detta beslut utgör en utveckling av de bestämmelser i Schengenregelverket i vilka Irland inte deltar. Detta beslut omfattas inte av de åtgärder som föreskrivs i rådets beslut 2002/192/EG⁴. Irland deltar därför inte i antagandet av detta beslut, som inte är bindande för eller tillämpligt på Irland.
- (7) När det gäller Island och Norge utgör detta beslut, i enlighet med avtalet mellan Europeiska unionens råd och Republiken Island och Konungariket Norge om dessa staters associering till genomförandet, tillämpningen och utvecklingen av Schengenregelverket⁵, en utveckling av de bestämmelser i Schengenregelverket som omfattas av det område som avses i artikel 1 A i rådets beslut 1999/437/EG⁶.
- (8) När det gäller Schweiz utgör detta beslut, i enlighet med avtalet mellan Europeiska unionen, Europeiska gemenskapen och Schweiziska edsförbundet om Schweiziska edsförbundets associering till genomförandet, tillämpningen och utvecklingen av Schengenregelverket⁷, en utveckling av de bestämmelser i Schengenregelverket som omfattas av det område som avses i artikel 1 A i beslut 1999/437/EG jämförd med artikel 3 i rådets beslut 2008/146/EG⁸.
- (9) När det gäller Liechtenstein utgör detta beslut, i enlighet med protokollet mellan Europeiska unionen, Europeiska gemenskapen, Schweiziska edsförbundet och Furstendömet Liechtenstein om Furstendömet Liechtensteins anslutning till avtalet mellan Europeiska unionen, Europeiska gemenskapen och Schweiziska edsförbundet om Schweiziska edsförbundets associering till genomförandet, tillämpningen och utvecklingen av Schengenregelverket⁹, en utveckling av de bestämmelser i

2018/1240 och (EU) 2019/818 och om upphävande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 603/2013 (EUT L, 2024/1358, 22.5.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1358/oj>).

⁴ Rådets beslut 2002/192/EG av den 28 februari 2002 om Irlands begäran om att få delta i vissa bestämmelser i Schengenregelverket (EGT L 64, 7.3.2002, s. 20, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2002/192/oj>).

⁵ EGT L 176, 10.7.1999, s. 36, ELI: [http://data.europa.eu/eli/agree_international/1999/439\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/agree_international/1999/439(1)/oj).

⁶ Rådets beslut 1999/437/EG av den 17 maj 1999 om vissa tillämpningsföreskrifter för det avtal som har ingåtts mellan Europeiska unionens råd och Republiken Island och Konungariket Norge om dessa båda staters associering till genomförandet, tillämpningen och utvecklingen av Schengenregelverket (EGT L 176, 10.7.1999, s. 31, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/1999/437/oj>).

⁷ EUT L 53, 27.2.2008, s. 52, ELI: [http://data.europa.eu/eli/agree_international/2008/178\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/agree_international/2008/178(1)/oj).

⁸ Rådets beslut 2008/146/EG av den 28 januari 2008 om ingående på Europeiska gemenskapens vägnar av avtalet mellan Europeiska unionen, Europeiska gemenskapen och Schweiziska edsförbundet om Schweiziska edsförbundets associering till genomförandet, tillämpningen och utvecklingen av Schengenregelverket (EUT L 53, 27.2.2008, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2008/146/oj>).

⁹ EUT L 160, 18.6.2011, s. 21.

Schengenregelverket som omfattas av det område som avses i artikel 1 A i beslut 1999/437/EG jämförd med artikel 3 i rådets beslut 2011/350/EU¹⁰.

- (10) När det gäller Cypern utgör detta beslut en akt som utvecklar Schengenregelverket eller som på annat sätt har samband med detta i den mening som avses i artikel 3.1 i 2003 års anslutningsakt.
- (11) Europeiska datatillsynsmannen har hörts i enlighet med artikel 42.1 i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2018/1725¹¹ och avgav ett yttrande den 7 juli 2025.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilagan till delegerat beslut C(2023) 950 final ska ändras i enlighet med bilagan till det här beslutet.

Artikel 2

Detta beslut ska tillämpas från och med den 12 juni 2026.

Artikel 3

Detta beslut riktar sig till Konungariket Belgien, Republiken Bulgarien, Republiken Tjeckien, Konungariket Danmark, Förbundsrepubliken Tyskland, Republiken Estland, Republiken Grekland, Konungariket Spanien, Republiken Frankrike, Republiken Kroatien, Republiken Italien, Republiken Cypern, Republiken Lettland, Republiken Litauen, Storhertigdömet Luxemburg, Ungern, Republiken Malta, Konungariket Nederländerna, Republiken Österrike, Republiken Polen, Republiken Portugal, Rumänien, Republiken Slovenien, Republiken Slovakien, Republiken Finland och Konungariket Sverige.

Utfärdat i Bryssel den 15.10.2025

*På kommissionens vägnar
Magnus BRUNNER
Ledamot av kommissionen*

¹⁰ Rådets beslut 2011/350/EU av den 7 mars 2011 om ingående på Europeiska unionens vägnar av protokollet mellan Europeiska unionen, Europeiska gemenskapen, Schweiziska edsförbundet och Furstendömet Liechtenstein om Furstendömet Liechtensteins anslutning till avtalet mellan Europeiska unionen, Europeiska gemenskapen och Schweiziska edsförbundet om Schweiziska edsförbundets associering till genomförandet, tillämpningen och utvecklingen av Schengenregelverket, om avskaffande av kontroller vid de inre gränserna och om personers rörlighet (EUT L 160, 18.6.2011, s. 19, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/350/oj>).

¹¹ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2018/1725 av den 23 oktober 2018 om skydd för fysiska personer med avseende på behandling av personuppgifter som utförs av unionens institutioner, organ och byråer och om det fria flödet av sådana uppgifter samt om upphävande av förordning (EG) nr 45/2001 och beslut nr 1247/2002/EG (EUT L 295, 21.11.2018, s. 39).